

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 67 (1949)
Heft: 53

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

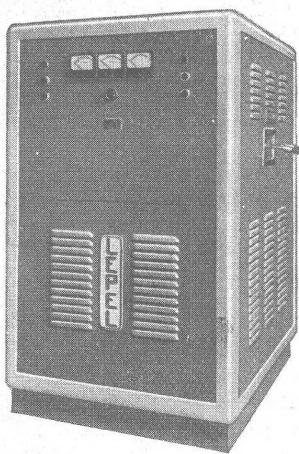
Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Induktive Erhitzung von Metallen mit Hochfrequenz

Funkenstrecken- sowie Röhren - Generatoren

Lepel



Leistungen von 2 bis 30 kW

Preise von 7000 bis 34000 Fr.

Verbessern und verbilligen Sie Ihre Produktion!

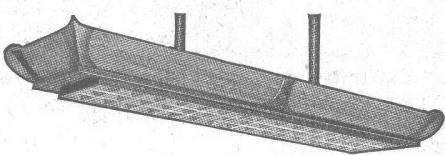


ARDAG
ZÜRICH

Möhrlistrasse 24

Kundenversuche
Beratungen
Lohnaufträge

Telefon (051) 26 66 74



Bei einer

guten Fluoreszenz-Beleuchtung

fragen die

Armaturen, Vorschaltgeräte und Lampen

stets die Marke



SAXON COMPONENTS LTD.

Pelikanstr. 19 ZÜRICH 1 Tel. 23 99 20

Fabrik für Fluoreszenz - Beleuchtung

DEUTSCHLAND

Abonnementspreise für die

SCHWEIZERISCHE BAUZEITUNG

6 Monate . . DM 35.—

12 Monate . . DM 70.—

Bestellungen direkt an unsern Vertreter

W. E. Saarbach, Frankenstr. 14, **Köln-Junkersdorf**
Ausland-Zeitungshandel Postcheckkonto Köln 28844

GEBR. RUBI AG.
Fahrzeugbau THUN-GWATT

Telephon (033) 219 56



Stollenwagen neuester Konstruktion (1,5-3 m³ Inhalt)

Ausstell- u. Verschiebe-Einrichtungen für Stollen
(spez. Stollenlift, Schiebebühnen, Pressluftheber)

Elektr. u. Diesel - Stollentraktoren u. Feldlokomotiven

Tiefganganhänger für Bagger u. Strassenwalzen

Jederzeit technische Beratung

Fachgemäss Ausführung

STS

Schweizer. Technische Stellenvermittlung
Service Technique Suisse de placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

ZÜRICH, Beethovenstr. 1. Tel.: 23 54 26. Telegr.: STSINGENIEUR
 ZÜRICH. - Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibeguthr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen.
 — Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

INDUSTRIE-ABTEILUNG

689 **Heizungstechniker** für Projekt, Berechnung und Ausführung kleinerer und mittlerer Anlagen. Kenntnisse in sanitären Installationen und der Lüftungstechnik. Ostschweiz.

691 **Maschinentechniker** für Unterhalt von Maschinen-, Dampf- und elektrischen Anlagen, sowie Ueberwachung und Führung der Reparaturwerkstätte. Englisch erwünscht. Baldigst. Nordwestschweiz.

693 **Technicien mécanicien diplômé** (technicum cantonal) ayant expérience dans la construction pour Bureau technique. Maximum 28 ans. Langue maternelle française. Suisse romande.

695 **Konstrukteur** für statische Berechnungen und Konstruktionen im Eisenhochbau. Baldigst.

B A - A B T E I L U N G

1232 **Hochbautechniker** mit Praxis für Büro. Eintritt anfangs Januar 1950. Nähe Zürich.

1236 **Architekt oder Hochbautechniker** mit Praxis. Ostschweiz.

1238 **Kulturingenieur mit Grundbuchgeometerpatent**. Kt. Zürich.

1240 **Dipl. Bauingenieur oder Tiefbautechniker** mit Praxis im modernen Strassenbau und Tiefbauarbeiten (inkl. Stollen- und Wasserbau), sowie Kalkulationen. Alter 28—35 Jahre. Deutsch, Französisch. Eintritt Frühjahr 1950. Kt. Bern.

1242 **Ingénieur civil diplômé**, ayant expérience dans la construction des ponts, chaussées et béton armé. Suisse, avec langue maternelle française. 35 ans maximum. Suisse romande.

1246 **Hochbautechniker** mit Praxis für Büro und Bauplatz. Zentralschweiz.



ING. MAX GREUTER & CIE. ZÜRICH 7

INJEKTIONS- UND GUNIT-ARBEITEN

TIEFBOHRUNGEN

Kant. Technikum Burgdorf

An der maschinentechnischen Abteilung des Kant. Technikums Burgdorf ist eine

Lehrstelle für Maschinenbau

zu besetzen. Bewerber haben sich über eine wissenschaftliche Ausbildung als

Maschineningenieur

auszuweisen. Es wird eine längere praktische Tätigkeit auf dem Gebiet der hydraulischen oder kalorischen Maschinen und Kompressoren verlangt.

Die Anstellungsbedingungen können von der Direktion des Technikums bezogen werden. Anmeldungen mit den gewünschten Beilagen sind bis **10. Januar 1950** der unterzeichneten Direktion einzureichen. Vorstellung nur auf persönliche Einladung.

Direktion der Volkswirtschaft des Kantons Bern
 Dr. Gafner

Zu verkaufen eine gebrauchte

Schiebebühne

mit Normalspurgleise; Schienenlänge 6,30 m.
 Offerten an: Eidg. Alkoholverwaltung, Bern.

Zentrifugalanlassermotor Oerlikon

20 PS, 960 Touren, mit Spezialwicklung für Anschluss an 4 Spannungen 500/380/250/220 Volt, in neuwertigem Zustand, mit Garantie zu vortheilhaftem Preis zu verkaufen. Nähere Auskunft erteilt
 Walter Gysi, Muri-Bern (Tannental).

Ideen-Wettbewerb für die Friedhoferweiterung in Allschwil

Die Einwohnergemeinde Allschwil eröffnet einen allgemeinen Ideen-Wettbewerb zur Erlangung von Entwürfen für die Erweiterung des Friedhofes in Allschwil. Zum Wettbewerb werden zugelassen alle seit mindestens dem 1. Januar 1948 in den Kantonen Basel-Land und Basel-Stadt domizilierten oder heimatberechtigten Architekten und Garten gestalter schweizerischer Nationalität.

Das Wettbewerbsprogramm und die Planunterlagen liegen auf der Gemeindekanzlei Allschwil zur Einsicht auf. Sie können ab 28. Dezember 1949 gegen Einzahlung von Fr. 20.— auf Postcheckkonto V 1536 bei der Gemeindeverwaltung Allschwil bezogen werden. Der bezahlte Betrag wird bei Einreichung eines programmgemässen Entwurfes oder bei Rückgabe der unverehrten Unterlagen bis zum 15. Februar 1950 zurückgestattet.

Dem Preisgericht steht für die Prämierung und den Ankauf von Entwürfen ein Betrag von Fr. 10'900.— zur Verfügung.

Anzahl und Höhe der Preise und Ankäufe richten sich nach der Qualität der eingereichten Projekte und werden vom Preisgericht bestimmt.

Allschwil, den 19. Dezember 1949.

Der Gemeinderat.

Teilhaber

Geboten wird aktive Teilhaberschaft an solidem Ingenieurbüro oder Bauunternehmung. Diplom als Bauingenieur und einiges Kapital vorhanden. Interessenten sollen sich melden unter Chiffre ZB 8832 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht:

BAUZEICHNER

begabter Darsteller zum Aufzeichnen von Projektplänen.

BAUTECHNIKER

mit Erfahrung in der Ausarbeitung von Vorschlägen, Ausschreibungen und Werkplänen. Antritt Januar 1950 oder später.

Anmeldungen mit Zeugnisabschriften und Gehaltsansprüchen sind zu richten an Gebr. Pfister, Architekten BSA, Bären gasse 13, Zürich 1.

Persönliche Vorstellung erst nach Aufforderung.

Stadt St. Gallen**Stellen-Ausschreibung**

Infolge Pensionierung der bisherigen Inhaber sind beim Tiefbauamt die Stellen eines

Tiefbautechnikers

und eines

Tiefbauzeichners

so bald wie möglich wieder zu besetzen. Erfordernisse:

Tiefbautechniker: Abgeschlossene Technikumsbildung und Praxis im Tiefbau-, Strassen- und Kanalisationswesen, selbständig in Projektierung und Bauausführung.

Tiefbauzeichner: Abgeschlossene Lehre und einige Praxis, selbständig im Ausarbeiten von Bauprojekten, guter Beschriffter.

Gehalt: Techniker 1. Kl.: Fr. 9000.— bis Fr. 11700.—
Techniker 2. Kl.: Fr. 6300.— bis Fr. 9900.—
Bauzeichner: Fr. 5700.— bis Fr. 9000.—

Normale Gesundheitsverhältnisse sind für die Aufnahme in die Pensionskasse Bedingung.

Anmeldung: Offerten mit Bild, Zeugnissen und Angaben über die bisherige Tätigkeit, Zivilstand, milit. Einteilung und Gehaltsanspruch sind bis zum **15. Januar 1950** an den Vorstand der Bauverwaltung der Stadt St. Gallen einzusenden.

St. Gallen, den 27. Dezember 1949.

Die Bauverwaltung.


**ARCHITEKT
I. Kraft**

für die Bearbeitung grosser Bauaufgaben. Handschriftl. Off. mit Foto und Gehaltsanspruch an **Otto Brechbühl, Architekt BSA, Ostring 15, Bern**

Suche auf Frühjahr 1950

Bauzeichner-Lehrstelle

Platz Zürich bevorzugt.

Franz Widmer, Seminarstr. 79, Wettingen/Aarg.
Telephon (051) 2 66 46.

Zementwarenfabrik übernimmt für die Ostschweiz die **Fabrikation und event. den Vertrieb**

von armierten und unarmierten Zementwaren. Korrekter und angenehmer Geschäfterverkehr zugesichert. Interessenten wollen sich melden unter Chiffre Z V 8717 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

**BAU - UNTERNEHMUNG**

ZÜRICH UND SCHLIEREN

P. GIRSPERGER
Schriftensmaler

**Beschriftungen**

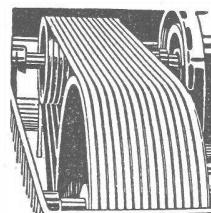
Bau-Reklamen, Schilder, Buchstaben
Auswechselbare Orientierungstafeln

ZÜRICH-ENGE Tel. 27 7619
Bodmerstrasse 3 (Ecke Genferstr. 29)

KISSLING-TORE

Neuzzeitliche, patentamt. geschützte Konstruktion, für Garagen, Hallenbauten, Magazine etc. Solid! Billig!
Als Kipptor, als Schiebetor, als gekuppelte zweiflügelige Tore mit automatischer Arretierung. - Prospekte.

H.KISSLING Eisenbau A.G. BERN

**Industrie-Artikel**

Treibriemen Transportbänder
Keilriemen Riemenverbinder
Dichtungsmaterial Gummischläuche

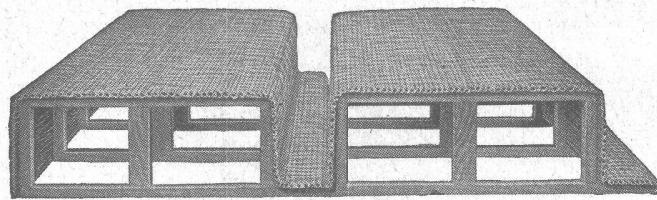
Adolf Schlatter A.G. Zürich
Tel. (051) 26 17 86 Stampfenbachstr. 73

St. Margrether-Sandstein

Kennen Sie die Vorteile meines Materials? Jegliche Stein- hauerarbeiten, Tür- u. Fenstereinfassungen, Cheminées etc.
Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch.

E. GAUTSCHI St. Margrethen Tel. 7 34 86
STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHÄFT



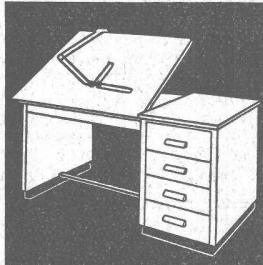


„ROBUR“

die stärkste Schilfrohrzelle für Betondecken

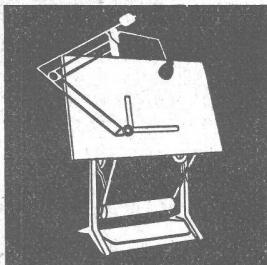
VEREINIGTE SCHILFWEBEREIEN E. G.

Stampfenbachplatz 1 ZÜRICH 6 Telephon 28 43 63



ARCHITEKT-Zeichenpulte
Reissbreiter, vertikal verstellbar, 5 Typen

Verkauf durch Fachgeschäfte



RWD-EXACTA
Zeichenmaschinen, Zeichenschränke, Reissbreiter, Lampen etc.

REPPISCH-WERK AG., DIETIKON-ZÜRICH

Tel. 91 81 03

Fabrik für alle
Drahtgeflechte

EMIL HITZ
ZÜRICH 4

Birmensdorferstr. 55
Tel. 23 65 42

Spezialität: Drahtgewebe in allen Metallen

Zweigbetrieb Basel: Ob. Rebasse 40, Tel. 4 58 92



Fenster

vorteilhaft durch

FENSTERFABRIK ALBISRIEDEN AG.

ZÜRICH 9 Fellenbergstrasse 245 Tel. 27 06 91

Modern bauen:



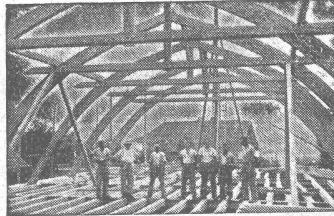
schlieren
Aufzüge

SCHWEIZERISCHE WAGONS- UND AUFZÜGEFABRIK A.G. SCHLIEREN-ZÜRICH

Unterwasser-
Pumpen



K. RÜTSCHI & CO.
BRUGG
Pumpenbau



Hetzerbalken
Hetzerträger
Hetzerbinder

gerade und gebogene erstellen prompt

A. J. EGGSTEIN SÖHNE & CIE
HOLZBAUUNTERNEHMUNG
LUZERN
Telephon (041) 20 6 04



MAMMUT Asphalt-Emulsion A G Zürich

Telephon 25 88 66

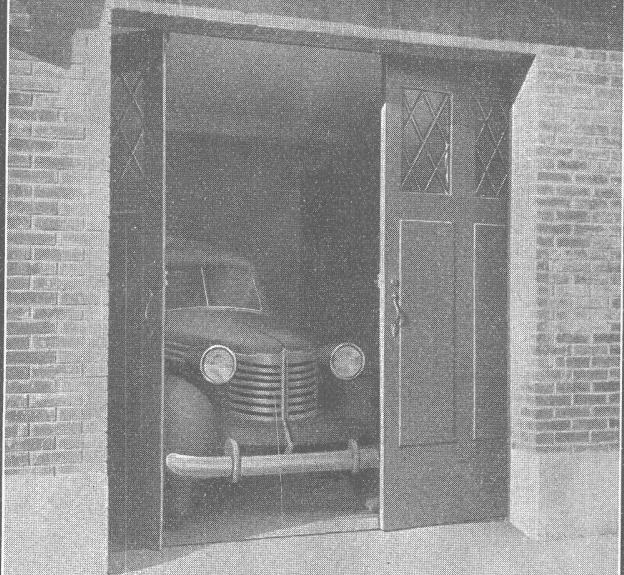
erstellt zuverlässig

Terrassen, Flachdächer, Grundwasser-Isolierungen



Löwenstrasse 11 **TURICUM**
Teerfreie Dachpappe

Gema Garage-Tor



GEILINGER & CO.
Eisenbau-Werkstätten
WINTERTHUR

Metallisieren im Spritzverfahren

auf alle Metalle
Hölzer, Pressstoffe, Keramik etc. tragen wir homogene Schichten
beliebiger Dicken auf mit **ZINK ALUMINIUM**
BLEI KUPFER BRONZE MESSING
EISEN STAHL etc.

Siegfried Keller + Co. Wallisellen-Zürich
Telephon (051) 93 21 14 Geleiseanschluss

Gummi- Knie- und Hüft- Stiefel

erstklassige Importqualität, mit extra
starkem Gleitschutzprofil, saubere Konfektion

GUMMIHAUS TROXLER, ZÜRICH

Seidengasse 13

Telephon 25 77 68

Rostfreie Sternfensternägel

Mit der Keilmarke →



INCA

Haben sich seit Jahren bewährt

Weisen Sie Nachahmungen zurück!



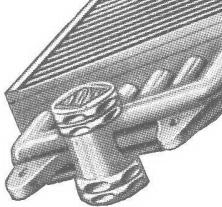
Bezug nur durch Eisenhandlungen

Fabrikant:

INJECTA

Spritzgußwerke u. Apparatefabrik
Teufenthal bei Aarau Tel. 3 82 77

*Schneller
+ rationeller heizen-*



- E.-WINGLES CONVECTOREN bieten mehr Vorteile als gewöhnliche Radiatoren, infolge zweckmässiger Luftumwälzung.

- Kurze Aufheizzeit, da 18 mal weniger Wasserinhalt als normale Radiatoren.

- Grosse Heizfläche bei kleinstem Heizkörper-Volumen.

- Brennstoff-Ersparnis.

- Einfache, leichte Montage. - Gewicht nur ca. 1,5—3 kg pro m² Heizfläche.

Kurzfristig lieferbar in 3 Typen und Längen von 400 bis 2500 mm.

Verlangen Sie Prospekte und Preisliste bei

STRACK & Co. G.m.b.H. WINTERTHUR

Wülflingerstrasse 181



Elektrische Industrie-Ausrüstungen

Das elektrische Verteilnetz ist die unversiegbare Quelle für

KRAFT UND WÄRME

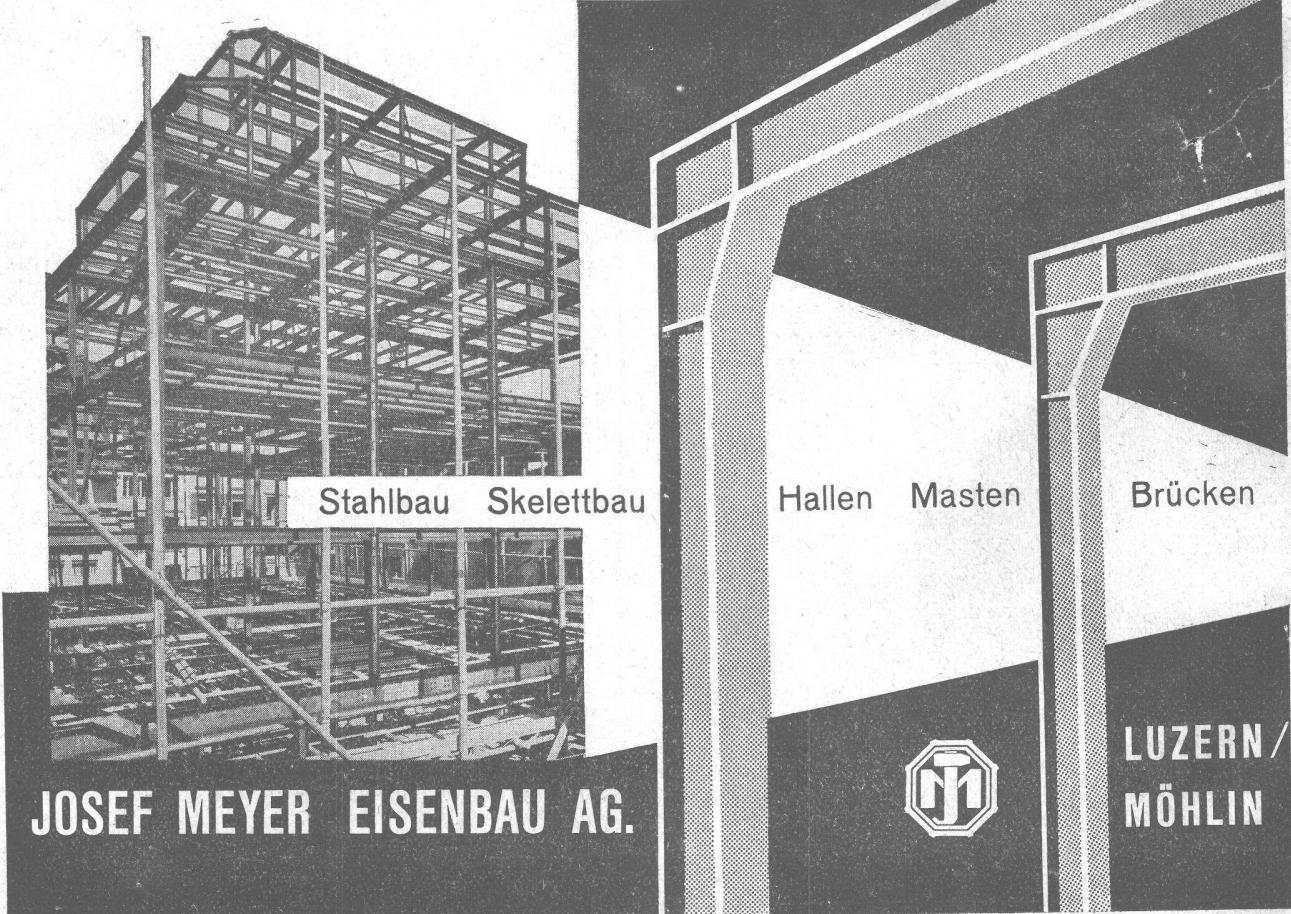
jeder Industrie. - Diese Energieformen sind für einen Industriebetrieb das, was Luft und Nahrung für den Menschen bedeuten.

Mit unseren Maschinen und Apparaten, die wir dem Organismus Ihres Betriebes anpassen, verwerten Sie Kraft und Wärme so, dass sie Ihnen den besten Nutzen bringen.

Wir beraten Sie und liefern Ihnen alles, was Sie für die wirtschaftliche Verwertung von Kraft und Wärme benötigen.

Aktiengesellschaft
BROWN, BOVERI & CIE, BADEN
 Technische Bureaux in Baden, Basel, Bern und Lausanne

Die elektrische Widerstandsschweisung ist das beste und sparsamste Verfahren zur Herstellung von Werkzeugstählen.



Stahlbau Skelettbau

Hallen Masten

Brücken

JOSEF MEYER EISENBAU AG.

LUZERN / MÖHLIN